

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 46

Volume 26

18 February 1983

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 382/83 of 17 February 1983 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal	1
Commission Regulation (EEC) No 383/83 of 17 February 1983 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt	3
Commission Regulation (EEC) No 384/83 of 17 February 1983 fixing the minimum levies on the importation of olive oil and levies on the importation of other olive oil sector products	5
*Commission Regulation (EEC) No 385/83 of 17 February 1983 amending for the fifth time Regulation (EEC) No 3172/80 laying down implementing rules in respect of the system of consumption aid for olive oil	8
Commission Regulation (EEC) No 386/83 of 17 February 1983 fixing the export refunds on malt	9
Commission Regulation (EEC) No 387/83 of 17 February 1983 fixing the corrective amount applicable to the refund on cereals	11
Commission Regulation (EEC) No 388/83 of 17 February 1983 fixing the import levies on white sugar and raw sugar	13
Commission Regulation (EEC) No 389/83 of 17 February 1983 fixing the amount of the subsidy on oil seeds	14
Commission Regulation (EEC) No 390/83 of 17 February 1983 fixing the world market price for colza, rape and sunflower seed	16

(Continued overleaf)

*Information regarding the date of entry into force of the Protocol on financial and technical cooperation between the EEC and the Lebanese Republic .	18
---	-----------

II *Acts whose publication is not obligatory*

European Parliament

83/65/EEC, Euratom, ECSC :

*Decision of the European Parliament of 14 January 1983 granting a discharge to the Commission in respect of the implementation of the budget of the European Communities for the 1980 financial year concerning Sections I — Parliament, II — Council, III — Commission, IV — Court of Justice, V — Court of Auditors	19
---	-----------

Resolution containing the comments accompanying the Decision granting a discharge in respect of the implementation of the budget of the European Communities for the 1980 financial year	22
--	----

83/66/EEC :

*Decision of the European Parliament of 14 January 1983 granting a discharge to the Commission of the European Communities in respect of the activities of the first, second and third European Development Funds in the 1980 financial year	25
---	-----------

83/67/EEC :

*Decision of the European Parliament of 14 January 1983 granting a discharge to the Commission of the European Communities in respect of the utilization of the appropriations of the fourth European Development Fund in the 1980 financial year	26
--	-----------

Corrigenda

*Corrigendum to Council Regulation (EEC) No 3611/82 of 21 December 1982 establishing ceilings and Community supervision for imports of certain goods originating in Yugoslavia (1983) (OJ No L 380, 31. 12. 1982)	27
*Corrigendum to Council Regulation (EEC) No 3612/82 of 30 December 1982 establishing indicative ceilings and Community supervision for imports of certain products originating in Austria (1983) (OJ No L 380, 31. 12. 1982)	27
*Corrigendum to Council Regulation (EEC) No 3613/82 of 30 December 1982 establishing indicative ceilings and Community supervision for imports of certain products originating in Finland (1983) (OJ No L 380, 31. 12. 1982)	27
*Corrigendum to Council Regulation (EEC) No 3614/82 of 30 December 1982 establishing Community supervision for imports of certain products originating in Norway (1983) (OJ No L 380, 31. 12. 1982)	27
*Corrigendum to Council Regulation (EEC) No 3615/82 of 30 December 1982 establishing indicative ceilings and Community supervision for imports of certain products originating in Sweden (1983) (OJ No L 380, 31. 12. 1982)	28
*Corrigendum to Commission Decision No 379/83/ECSC of 16 February 1983 fixing the rates of abatement for the second quarter of 1983 in accordance with Decision No 1696/82/ECSC on the extension of the system of monitoring and production quotas for certain products of undertakings in the steel industry (OJ No L 45, 17. 2. 1983) . . .	28

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 382/83**of 17 February 1983****fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organi-
zation of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1451/82⁽²⁾, and in particular
Article 13 (5) thereof,

Having regard to Council Regulation No 129 on the
value of the unit of account and the exchange rates to
be applied for the purposes of the common agricul-
tural policy⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC)
No 2543/73⁽⁴⁾, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary
Committee,

Whereas, the import levies on cereals, wheat and rye
flour, and wheat groats and meal were fixed by Regula-
tion (EEC) No 2118/82⁽⁵⁾ and subsequent amending
Regulations;

Whereas, if the levy system is to operate normally,
levies should be calculated on the following basis:

— in the case of currencies which are maintained in
relation to each other at any given moment within

a band of 2,25 %, a rate of exchange based on
their central rate,

— for other currencies, an exchange rate based on the
arithmetic mean of the spot market rates of each of
these currencies in relation to the Community
currencies referred to in the previous indent;

Whereas these exchange rates being those recorded on
16 February 1983;

Whereas it follows from applying the detailed rules
contained in Regulation (EEC) No 2118/82 to today's
offer prices and quotations known to the Commission
that the levies at present in force should be altered to
the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The import levies to be charged on products listed in
Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No
2727/75 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 February
1983.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 17 February 1983.

For the Commission

Poul DALSGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 164, 14. 6. 1982, p. 1.

⁽³⁾ OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.

⁽⁴⁾ OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 223, 31. 7. 1982, p. 44.

ANNEX

to the Commission Regulation of 17 February 1983 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal

(ECU/tonne)		
CCT heading No	Description	Levies
10.01 B I	Common wheat, and meslin	111,46
10.01 B II	Durum wheat	153,19 ⁽¹⁾ ⁽²⁾
10.02	Rye	116,35 ⁽⁶⁾
10.03	Barley	117,87
10.04	Oats	104,19
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	100,54 ⁽²⁾ ⁽³⁾
10.07 A	Buckwheat	0
10.07 B	Millet	40,33 ⁽⁴⁾
10.07 C	Grain sorghum	98,24 ⁽⁴⁾
10.07 D	Canary seed; other cereals	0 ⁽⁵⁾
11.01 A	Wheat or meslin flour	170,62
11.01 B	Rye flour	176,61
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal	250,92
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal	182,51

⁽¹⁾ Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0,60 ECU/tonne.

⁽²⁾ In accordance with Regulation (EEC) No 435/80, the levies are not applied to imports into the French overseas departments of products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the 'overseas countries and territories'.

⁽³⁾ Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1,81 ECU/tonne.

⁽⁴⁾ Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %.

⁽⁵⁾ Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0,60 ECU/tonne.

⁽⁶⁾ The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1180/77 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 383/83**of 17 February 1983****fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1451/82⁽²⁾, and in particular Article 15 (6) thereof,

Having regard to Council Regulation No 129 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2543/73⁽⁴⁾, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas the premiums to be added to the levies on cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No 2119/82⁽⁵⁾ and subsequent amending Regulations;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2,25 % a rate of exchange based on their central rate,

- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies in relation to the Community currencies referred to in the previous indent;

Whereas these exchange rates being those recorded on 16 February 1983;

Whereas on the basis of today's cif prices and cif forward delivery prices, the premiums at present in force, which are to be added to the levies, should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The premiums referred to in Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75 to be added to the import levies fixed in advance in respect of cereals and malt shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 February 1983.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 February 1983.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 164, 14. 6. 1982, p. 1.

⁽³⁾ OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.

⁽⁴⁾ OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ No L 223, 31. 7. 1982, p. 47.

ANNEX

to the Commission Regulation of 17 February 1983 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

A. Cereals and flour

CCT heading No	Description	(ECU/tonne)			
		Current 2	1st period 3	2nd period 4	3rd period 5
10.01 B I	Common wheat, and meslin	0	0	0	0
10.01 B II	Durum wheat	0	0	0	18,47
10.02	Rye	0	0	0	0
10.03	Barley	0	0	0	1,04
10.04	Oats	0	0	0	0
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	0	0	0	0
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	0	0	0
10.07 C	Grain sorghum	0	0	0	0
10.07 D	Other cereals	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	0	0	0

B. Malt

CCT heading No	Description	(ECU/tonne)				
		Current 2	1st period 3	2nd period 4	3rd period 5	4th period 6
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	1,85	1,85
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	1,38	1,38
11.07 B	Roasted malt	0	0	0	1,61	1,61

COMMISSION REGULATION (EEC) No 384/83

of 17 February 1983

fixing the minimum levies on the importation of olive oil and levies on the importation of other olive oil sector products

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1413/82⁽²⁾, and in particular Article 16 (2) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1514/76 of 24 June 1976 on imports of olive oil originating in Algeria⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3488/82⁽⁴⁾, and in particular Article 5 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1521/76 of 24 June 1976 on imports of olive oil originating in Morocco⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3488/82, and in particular Article 5 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1508/76 of 24 June 1976 on imports of olive oil originating in Tunisia⁽⁶⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3488/82, and in particular Article 5 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1180/77 of 17 May 1977 on imports into the Community of certain agricultural products originating in Turkey⁽⁷⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 3489/82⁽⁸⁾, and in particular Article 10 (2) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1620/77 of 18 July 1977 laying down detailed rules for the importation of olive oil from Lebanon⁽⁹⁾,

Whereas by Regulation (EEC) No 3131/78 of 28 December 1978⁽¹⁰⁾ the Commission decided to use the tendering procedure to fix levies on olive oil;

Whereas Article 3 of Regulation (EEC) No 2751/78 of 23 November 1978 laying down general rules for fixing the import levy on olive oil by tender⁽¹¹⁾ specifies that the minimum levy rate shall be fixed for each of the products concerned on the basis of the situation on the world market and the Community market and of the levy rates indicated by tenderers;

Whereas in the collection of the levy account should be taken of the provisions in the Agreements between the Community and certain third countries; whereas in particular the levy applicable for those countries must be fixed taking as a basis for calculation the levy to be collected on imports from the other third countries;

Whereas application of the rules recalled above to the levy rates indicated by tenderers on 14 and 15 February 1983 leads to the minimum levies being fixed as indicated in Annex I to this Regulation;

Whereas the import levy on olives falling within subheadings 07.01 N II and 07.03 A II of the Common Customs Tariff and on products falling within subheadings 15.17 B I and 23.04 A II of the Common Customs Tariff must be calculated from the minimum levy applicable on the olive oil contained in these products; whereas, however, the levy charged for olive oil may not be less than an amount equal to 8 % of the value of the imported product, such amount to be fixed at a standard rate; whereas application of these provisions leads to the levies being fixed as indicated in Annex II to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The minimum levies on olive oil imports are fixed in Annex I.

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 162, 12. 6. 1982, p. 6.

⁽³⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 24.

⁽⁴⁾ OJ No L 372, 30. 12. 1982, p. 13.

⁽⁵⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 43.

⁽⁶⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 9.

⁽⁷⁾ OJ No L 142, 9. 6. 1977, p. 10.

⁽⁸⁾ OJ No L 372, 30. 12. 1982, p. 14.

⁽⁹⁾ OJ No L 181, 21. 7. 1977, p. 4.

⁽¹⁰⁾ OJ No L 370, 30. 12. 1978, p. 60.

⁽¹¹⁾ OJ No L 331, 28. 11. 1978, p. 6.

Article 2

The levies applicable on imports of other olive oil sector products are fixed in Annex II.

Article 3

This Regulation shall enter into force on 18 February 1983.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 February 1983.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

ANNEX I

Minimum import levies on olive oil

CCT heading No	Non-member countries
15.07 A I a)	27,00 ⁽¹⁾
15.07 A I b)	28,00 ⁽¹⁾
15.07 A I c)	33,00 ⁽¹⁾
15.07 A II a)	35,00 ⁽²⁾
15.07 A II b)	56,00 ⁽³⁾

⁽¹⁾ For imports of oil falling within this tariff subheading and produced entirely in one of the countries listed below and transported directly from any of those countries to the Community, the levy to be collected is reduced by :

- (a) Spain and Lebanon : 0,60 ECU/100 kg ;
- (b) Turkey : 22,36 ECU/100 kg provided that the operator furnishes proof of having paid the export tax applied by that country ; however, the repayment may not exceed the amount of the tax in force ;
- (c) Algeria, Morocco, Tunisia : 24,78 ECU/100 kg provided that the operator furnishes proof of having paid the export tax applied by those countries ; however, the repayment may not exceed the amount of the tax in force.

⁽²⁾ For imports of oil falling within this tariff subheading :

- (a) produced entirely in Algeria, Morocco or Tunisia and transported directly from any of those countries to the Community, the levy to be collected is reduced by 3,86 ECU/100 kg ;
- (b) produced entirely in Turkey and transported directly from that country to the Community, the levy to be collected is reduced by 3,09 ECU/100 kg.

⁽³⁾ For imports of oil falling within this tariff subheading :

- (a) produced entirely in Algeria, Morocco or Tunisia and transported directly from any of those countries to the Community, the levy to be collected is reduced by 7,25 ECU/100 kg ;
- (b) produced entirely in Turkey and transported directly from that country to the Community, the levy to be collected is reduced by 5,80 ECU/100 kg.

ANNEX II

Import levies on other olive oil sector products

CCT heading No	Non-member countries
07.01 N II	6,16
07.03 A II	6,16
15.17 B I a)	14,00
15.17 B I b)	22,40
23.04 A II	2,64

COMMISSION REGULATION (EEC) No 385/83

of 17 February 1983

amending for the fifth time Regulation (EEC) No 3172/80 laying down
implementing rules in respect of the system of consumption aid for olive oil

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to the Act of Accession of Greece, and
in particular Article 73 thereof,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC
of 22 September 1966 on the establishment of a
common organization of the market in oils and fats ⁽¹⁾,
as last amended by Regulation (EEC) No 1413/82 ⁽²⁾,
and in particular Article 11 (8) thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No
3172/80 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No
3249/82 ⁽⁴⁾, laid down that only olive oil put up in
immediate containers with a net content of five litres
or less qualified for consumption aid;

Whereas, in response to the demand from Greek
consumers, Greek undertakings normally use contain-
ers larger than those referred to above; whereas such
containers currently account for most of the packaged
olive oil consumed in Greece; whereas, in order to
allow a gradual change of Greek buying habits,
consumption aid should therefore be extended, until
31 October 1983, to oil put up in that country in
containers with a net content not exceeding 20 litres;

Whereas the Management Committee for Oils and
Fats has not delivered an opinion within the time
limit set by its chairman,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 3172/80 is hereby amended as
follows:

1. In Article 6 (1):

- '31 December 1982' is replaced by '31 October
1983', in the second subparagraph;
- the following subparagraph is added:
'The provisions of Article 12 (2), (3) and (4) shall
apply in Greece until 31 October 1984 also for
containers of a net content of at least five litres
but not exceeding 20 litres.'

2. In Article 6a (3) '31 December 1983' is replaced by
'31 October 1984'.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its
publication in the *Official Journal of the European
Communities*.

It shall apply with effect from 1 January 1983.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 17 February 1983.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 162, 12. 6. 1982, p. 6.

⁽³⁾ OJ No L 331, 9. 12. 1980, p. 27.

⁽⁴⁾ OJ No L 341, 3. 12. 1982, p. 10.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 386/83
of 17 February 1983
fixing the export refunds on malt

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
2727/75 of 29 October 1975 on the common organi-
zation of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by
Regulation (EEC) No 1451/82⁽²⁾,

Having regard to the opinion of the Monetary
Committee,

Whereas Article 16 of Regulation (EEC) No 2727/75
provides that the difference between quotations or
prices on the world market for the products listed in
Article 1 of those Regulations and prices for those
products within the Community may be covered by an
export refund;

Whereas Article 2 of Council Regulation (EEC) No
2746/75 of 29 October 1975 laying down general rules
for granting export refunds on cereals and criteria for
fixing the amount of such refunds⁽³⁾, provides that
when refunds are being fixed account must be taken of
the existing situation and the future trend with regard
to prices and availabilities of cereals on the Commu-
nity market on the one hand and prices for cereals and
cereal products on the world market on the other;
whereas the same Article provides that it is also impor-
tant to ensure equilibrium and the natural develop-
ment of prices and trade on cereal markets and,
furthermore, to take into account the economic aspect
of the proposed exports, and the need to avoid distur-
bances on the Community market;

Whereas Council Regulation (EEC) No 2744/75 of 29
October 1975 on the import and export system for
products processed from cereals and from rice⁽⁴⁾, as
last amended by Regulation (EEC) No 1459/82⁽⁵⁾,
defines the specific criteria to be taken into account

when the refund on these products is being calcu-
lated;

Whereas it follows from applying these detailed rules
to the present situation on the market in products
processed from cereals and rice that the export refund
should be fixed at an amount which will cover the
difference between Community prices and world
market prices;

Whereas the world market situation or the specific
requirements of certain markets may make it necessary
to vary the refund for certain products according to
destination;

Whereas, if the refund system is to operate normally,
refunds should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in
relation to each other at any given moment within
a band of 2,25 %, a rate of exchange based on
their central rate,
- for other currencies, an exchange rate based on the
arithmetic mean of the spot market rates of each of
these currencies recorded for a given period in
relation to the Community currencies referred to
in the previous indent;

Whereas the refund must be fixed once a month;
whereas it may be altered in the intervening period;

Whereas the measures provided for in this Regulation
are in accordance with the opinion of the Management
Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on malt listed in Article 1 (d) of
Regulation (EEC) No 2727/75 subject to Regulation
(EEC) No 2744/75 shall be as set out in the Annex
hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 February
1983.

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 164, 14. 6. 1982, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 78.

⁽⁴⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 65.

⁽⁵⁾ OJ No L 164, 14. 6. 1982, p. 22.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 February 1983.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

ANNEX

to the Commission Regulation of 17 February 1983 fixing the export refunds on malt

<i>(ECU/tonne)</i>	
CCT heading No	Refund
11.07 A I b)	93,10
11.07 A II b)	114,79
11.07 B	133,77

COMMISSION REGULATION (EEC) No 387/83

of 17 February 1983

fixing the corrective amount applicable to the refund on cereals

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Council Regulation (EEC) No 1451/82⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2746/75 of 29 October 1975 laying down general rules for granting export refunds on cereals and criteria for fixing the amount of such refunds⁽³⁾,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas Article 16 (4) of Regulation (EEC) No 2727/75 provides that the export refund applicable to cereals on the day on which application for an export licence is made, adjusted for the threshold price in force during the month of exportation, must be applied on request to exports to be effected during the period of validity of the export licence; whereas, in this case, a corrective amount must be applied to the refund;

Whereas Council Regulation (EEC) No 2744/75 of 29 October 1975 on the import and export system for products processed from cereals and from rice⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1459/82⁽⁵⁾, made possible the fixing of a corrective amount for certain products listed in Article 1 (c) of Regulation (EEC) No 2727/75;

Whereas Regulation (EEC) No 1281/75⁽⁶⁾ laid down detailed rules for the advance fixing of export refunds for cereals and certain products processed from cereals;

Whereas, pursuant to that Regulation, when the corrective amount is being fixed, account must be taken of the existing situation and the future trend

with regard to prices and availabilities of cereals on the Community market on the one hand and possibilities and conditions for the sale of cereals and cereal products on the world market on the other; whereas the same Regulation provides that it is also important to ensure equilibrium and the natural development of prices and trade on cereal markets and, furthermore, to take into account the economic aspect of exports and the need to avoid disturbances on the Community market;

Whereas for the products listed in Article 1 (c) of Regulation (EEC) No 2727/75 account should be taken of the specific criteria laid down in Article 2 (2) of Regulation (EEC) No 1281/75;

Whereas the world market situation or the specific requirements of certain markets may make it necessary to vary the corrective amount according to destination;

Whereas the corrective amount must be fixed at the same time as the refund and according to the same procedure;

Whereas it may be altered in the period between fixings;

Whereas, if the system of corrective amounts is to operate normally, corrective amounts should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2,25 %, a rate of exchange based on their central rate,
- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period in relation to the Community currencies referred to in the preceding indent;

Whereas it follows from applying the provisions set out above that the corrective amount must be as set out in the Annex hereto;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

⁽¹⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 164, 14. 6. 1982, p. 1.

⁽³⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 78.

⁽⁴⁾ OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 65.

⁽⁵⁾ OJ No L 164, 14. 6. 1982, p. 22.

⁽⁶⁾ OJ No L 131, 22. 5. 1975, p. 15.

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

export refunds fixed in advance in respect of cereals shall be as set out in the Annex hereto.

Article 1

The corrective amount referred to in Article 16 (4) of Regulation (EEC) No 2727/75 which is applicable to

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 February 1983.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 February 1983.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

ANNEX

to the Commission Regulation of 17 February 1983 fixing the corrective amount applicable to the refund on cereals

CCT heading No	Description	(ECU/tonne)						
		Current	1st period	2nd period	3rd period	4th period	5th period	6th period
		2	3	4	5	6	7	8
10.01 B I	Common wheat, and meslin for export to:							
	— China	0	+ 6,00	+ 4,00	0	+ 6,00	+ 6,00	0
	— other third countries	0	0	— 2,00	— 6,00	0	0	0
10.01 B II	Durum wheat	0	0	0	0	—	—	—
10.02	Rye	0	0	0	—	—	—	—
10.03	Barley	0	0	0	0	0	—	—
10.04	Oats	0	0	0	—	—	—	—
10.05 B	Maize other than hybrid maize for sowing	—	—	—	—	—	—	—
10.07 C	Grain sorghum	—	—	—	—	—	—	—
11.01 A	Common wheat flour	0	0	0	0	0	—	—
11.01 B	Rye flour	0	0	0	0	0	—	—
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal	0	0	0	0	0	—	—
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal	0	0	0	0	0	—	—

N.B. The zones are those defined in Regulation (EEC) No 1124/77 (OJ No L 134, 28. 5. 1977).

COMMISSION REGULATION (EEC) No 388/83
of 17 February 1983
fixing the import levies on white sugar and raw sugar

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No
1785/81 of 30 June 1981 on the common
organization of the markets in the sugar sector ⁽¹⁾, as
last amended by Regulation (EEC) No 606/82 ⁽²⁾, and
in particular Article 16 (8) thereof,

Whereas the import levies on white sugar and raw
sugar were fixed by Regulation (EEC) No 1716/82 ⁽³⁾,
as last amended by Regulation (EEC) No 381/83 ⁽⁴⁾;

Whereas it follows from applying the detailed rules
contained in Regulation (EEC) No 1716/82 to the
information known to the Commission that the levies

at present in force should be altered to the amounts
set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The import levies referred to in Article 16 (1) of Regu-
lation (EEC) No 1785/81 shall be, in respect of white
sugar and standard quality raw sugar, as set out in the
Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 February
1983.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member
States.

Done at Brussels, 17 February 1983.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4.
⁽²⁾ OJ No L 74, 18. 3. 1982, p. 1.
⁽³⁾ OJ No L 189, 1. 7. 1982, p. 42.
⁽⁴⁾ OJ No L 45, 17. 2. 1983, p. 22.

ANNEX

**to the Commission Regulation of 17 February 1983 fixing the import levies on white sugar
and raw sugar**

<i>(ECU/100 kg)</i>		
CCT heading No	Description	Levy
17.01	Beet sugar and cane sugar, in solid form :	
	A. White sugar : flavoured or coloured sugar	40,08
	B. Raw sugar	36,61 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the levy applicable
is calculated in accordance with the provisions of Article 2 of Regulation (EEC) No 837/68.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 389/83
of 17 February 1983
fixing the amount of the subsidy on oil seeds

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1413/82 ⁽²⁾, and in particular Article 27 (4) thereof,

Whereas the amount of the subsidy referred to in Article 27 of Regulation No 136/66/EEC was fixed by Regulation (EEC) No 75/83 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 339/83 ⁽⁴⁾;

Whereas, in the absence of the indicative price for the 1983/84 marketing year for colza and rape seed, in case of advance fixing for July 1983, the amount of the subsidy on these products has been obtainable only on the basis of the indicative price for July 1982; whereas this amount may, therefore, be applied on a temporary basis and should be confirmed or replaced when the indicative price of the 1983/84 marketing year is known;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 75/83 to the information known to the Commission that the amount of the subsidy at present in force should be altered to the amount set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

1. The amount of the subsidy referred to in Article 27 of Regulation No 136/66/EEC shall be as set out in the Annex hereto.

2. The amount of the subsidy in the case of advance fixing for July 1983 will, however, for colza and rape seed, be confirmed or replaced as from 18 February 1983 to take into account the indicative price which is fixed for these products for the 1983/84 marketing year.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 February 1983.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 February 1983.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 162, 12. 6. 1982, p. 6.

⁽³⁾ OJ No L 12, 14. 1. 1983, p. 32.

⁽⁴⁾ OJ No L 39, 11. 2. 1983, p. 15.

ANNEX

to the Commission Regulation of 17 February 1983 fixing the amount of the subsidy
on oil seeds

(ECU/100 kg)

CCT heading No	Description	Subsidy
ex 12.01	Colza and rape seed	24,315
ex 12.01	Sunflower seed	34,323

(ECU/100 kg)

CCT heading No	Description	Subsidy in the case of advance fixing for the month of					
		February 1983	March 1983	April 1983	May 1983	June 1983	July 1983
ex 12.01	Colza and rape seed	24,315	24,870	25,762	25,684	25,372	21,116 ⁽¹⁾
ex 12.01	Sunflower seed	34,323	34,369	33,865	33,553	33,448	—

⁽¹⁾ Subject to confirmation.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 390/83

of 17 February 1983

fixing the world market price for colza, rape and sunflower seed

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the markets in oils and fats⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1413/82⁽²⁾,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1569/72 of 20 July 1972 laying down special measures for colza, rape and sunflower seed⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1986/82⁽⁴⁾,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 2300/73 of 23 August 1973 laying down detailed rules for applying differential amounts for colza, rape and sunflower seed and repealing Regulation (EEC) No 1464/73⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2136/82⁽⁶⁾, and in particular Article 9 (4) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas, pursuant to Article 9 (4) of Regulation (EEC) No 2300/73, the Commission must determine the world market price for colza, rape and sunflower seed ;

Whereas the world market price should be determined in accordance with the rules and the criteria set out in Commission Regulation (EEC) No 75/83 of 13 January 1983 fixing the amount of the subsidy on oil

seeds⁽⁷⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 389/83⁽⁸⁾ ;

Whereas, if the price system is to operate normally, the world market price should be calculated on the following basis :

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2,25 %, a rate of exchange based on their central rate,
- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period in relation to the Community currencies referred to in the previous indent ;

Whereas it follows from applying these provisions that the world market price for colza, rape and sunflower seed should be as set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The world market price referred to in Article 9 (4) of Regulation (EEC) No 2300/73 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 February 1983.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 February 1983.

For the Commission

Poul DALSGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66.

⁽²⁾ OJ No L 162, 12. 6. 1982, p. 6.

⁽³⁾ OJ No L 167, 25. 7. 1972, p. 9.

⁽⁴⁾ OJ No L 215, 23. 7. 1982, p. 10.

⁽⁵⁾ OJ No L 236, 24. 8. 1973, p. 28.

⁽⁶⁾ OJ No L 223, 31. 7. 1982, p. 88.

⁽⁷⁾ OJ No L 12, 14. 1. 1983, p. 32.

⁽⁸⁾ See page 14 of this Official Journal.

ANNEX

to the Commission Regulation of 17 February 1983 fixing the world market price for colza,
rape and sunflower seed

(ECU/100 kg) ⁽¹⁾

CCT heading No	Description	World market price
ex 12.01	Colza and rape seed	25,033
ex 12.01	Sunflower seed	23,032

(ECU/100 kg) ⁽¹⁾

CCT heading No	Description	World market price where the subsidy is fixed in advance for the month of					
		February 1983	March 1983	April 1983	May 1983	June 1983	July 1983
ex 12.01	Colza and rape seed	25,033	24,971	24,572	24,650	24,962	25,274
ex 12.01	Sunflower seed	23,032	22,986	23,490	23,802	23,907	—

⁽¹⁾ The conversion rates from ECU into currency as foreseen by Article 9 (5) (a) of Regulation (EEC) No 2300/73 are the following :

1 ECU = DM	2,33379
1 ECU = Fl	2,57971
1 ECU = Bfr/Lfr	44,9704
1 ECU = FF	6,61387
1 ECU = Dkr	8,23400
1 ECU = £ Irl	0,691011
1 ECU = £	0,618295
1 ECU = Lit	1 337,69
1 ECU = Dr	78,8948

Information regarding the date of entry into force of the Protocol on financial and technical cooperation between the EEC and the Lebanese Republic

The instruments of notification of completion of the procedures necessary for the entry into force of the Protocol on financial and technical cooperation between the EEC and the Lebanese Republic ⁽¹⁾ (signed in Brussels on 17 June 1982) were exchanged on 24 January 1983; the Protocol therefore enters into force, in accordance with Article 21 thereof, on 1 March 1983.

⁽¹⁾ OJ No L 337, 29. 11. 1982, p. 22.

II

(Acts whose publication is not obligatory)

EUROPEAN PARLIAMENT

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT

of 14 January 1983

granting a discharge to the Commission in respect of the implementation of the budget of the European Communities for the 1980 financial year concerning Sections I — Parliament, II — Council, III — Commission, IV — Court of Justice, V — Court of Auditors

(83/65/EEC, Euratom, ECSC)

THE EUROPEAN PARLIAMENT,

- having regard to the Treaty establishing the European Coal and Steel Community, and in particular Article 78g thereof,
- having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 206b thereof,
- having regard to the Treaty establishing the European Atomic Energy Community, and in particular Article 180b thereof,
- having regard to the revenue and expenditure accounts and the financial statements in respect of the budget for the 1980 financial year,
- having regard to the report of the Court of Auditors on the accounts for the 1980 financial year and the answers of the institutions to the report (Doc. 1-820/81)⁽¹⁾,
- having regard to the Council recommendation on the granting of a discharge to the Commission in respect of the implementation of the budget for the 1980 financial year,
- having regard to the reports of the Committee on Budgetary Control, the annexed working documents of the various Community policy sectors and the opinions of the Committee on Social Affairs and Employment, the Committee on Regional Policy and Regional Planning, the Committee on the Environment, Public Health and Consumer Protection, the Committee on Youth, Culture, Education, Information and Sport, the Committee on Development and Cooperation (Doc. 1-100/82 and Doc. 1-760/82),
- recalling its resolution of 20 April 1982 on the 10th financial report on the EAGGF — 1980 — Guarantee Section and food aid⁽²⁾,

⁽¹⁾ OJ No C 344, 31. 12. 1981, p. 1.

⁽²⁾ OJ No C 125, 17. 5. 1982, p. 54.

1. Notes that :	
A. Estimates of revenue of the 1980 financial year totalled :	16 182 497 261 EUA
Made up as follows :	
Own resources :	15 280 913 201 EUA
Provisional surplus from the preceding financial year :	458 587 431 EUA
Balance of VAT own resources from the 1979 financial year and the adjustment of financial contributions for the 1979 financial year :	261 017 649 EUA
Other :	181 978 980 EUA
B. Estimates of expenditure for the 1980 financial year totalled :	16 182 497 261 EUA
2. Grants a discharge to the Commission in respect of the following amounts :	
A. Revenue :	
(a) Entitlements established for the 1980 financial year :	16 089 156 077,13 EUA
(b) Entitlements collected at 31 December 1980 :	16 065 749 098,04 EUA
Broken down as follows :	
— Amounts collected from entitlements for the financial year :	16 062 212 764,27 EUA
Made up as follows :	
Own resources :	15 166 617 252,48 EUA
— Definitive surplus from the preceding financial year :	455 906 430,98 EUA
— Balance of VAT own resources from the 1979 financial year and the adjustment of financial contributions for the 1979 financial year	261 017 649,39 EUA
— Other	178 671 431,42 EUA
— Amounts collected from the entitlements carried forward from the preceding financial year :	3 536 333,77 EUA
B. Appropriations carried forward from 1979 to 1980 and transferred to other items contrary to the principle of specificity of appropriations :	38 786 044,00 EUA
C. Expenditure, (payments made in respect of the 1980 financial year) :	14 866 687 882,45 EUA ⁽¹⁾

⁽¹⁾ The expenditure for the 1980 financial year includes in the EAGGF Guarantee Section an amount of 203 483 472,63 EUA to be considered as commitment of expenditure attributable to the 1979 financial year in accordance with the third paragraph of Article 5 of the Financial Regulation, but for which no appropriations were envisaged for 1979 and no appropriations carried over to the 1980 financial year.

3. Fixes :

The surplus of the 1980 financial year to be carried forward ⁽¹⁾ at : financial 246 132 414,34 EUA

Broken down as follows :

Revenue collected in respect of 1980 : 16 065 749 098,04 EUA

Appropriations carried forward from 1979 to 1980 and transferred to other items : + 38 786 044,00 EUA

Total : 16 104 535 142,04 EUA

Payments made against appropriations for 1980 : 14 866 687 882,45 EUA ⁽²⁾

Appropriations carried forward to 1981 : + 1 108 394 374,49 EUA

Appropriations carried forward from 1979 and now cancelled : — 116 679 529,24 EUA

Expenditure to be financed from the revenue of the 1980 financial year : 15 858 402 727,70 EUA

Appropriations carried forward to the 1981 financial year : 1 108 394 374,49 EUA

4. Draws attention to its resolution embodying the comments accompanying the Decision granting a discharge and requests the institutions to report on the measures taken following those comments in accordance with Article 85 of the Financial Regulation ⁽³⁾ ;

5. Instructs its President to communicate this Decision and the attached comments to the Commission of the European Communities, to forward them to the other institutions and to arrange for their publication in the *Official Journal of the European Communities* (L series).

The Secretary-General

H.-J. OPITZ

The President

Pieter DANKERT

⁽¹⁾ In accordance with Article 15 of Regulation (EEC, Euratom, ECSC) No 2891/77 (OJ No L 336, 27. 12. 1977, p. 1).

⁽²⁾ The expenditure for the 1980 financial year includes in the EAGGF Guarantee Section an amount of 203 483 472,63 EUA to be considered as commitment of expenditure attributable to the 1979 financial year in accordance with the third paragraph of Article 5 of the Financial Regulation, but for which no appropriations were envisaged for 1979 and no appropriations carried over to the 1980 financial year.

⁽³⁾ OJ No L 356, 31. 12. 1977, p. 1.

RESOLUTION

containing the comments accompanying the Decision granting a discharge in respect of the implementation of the budget of the European Communities for the 1980 financial year

THE EUROPEAN PARLIAMENT,

- A. having regard to its resolution of 20 April 1982 deferring the decision to grant discharge in respect of the general budget of the European Communities for the 1980 financial year⁽¹⁾,
- B. noting the positive response⁽²⁾ of the Commission of the European Communities to the points raised by Parliament and taking account of the political assurances received from the Commission over the past half-year,
- C. having regard to its resolution of 16 November 1982 on the follow-up to the comments accompanying the 1979 discharge decision,
- D. believing that the facts surrounding the Commission's handling of the 1980 embargo decision on deliveries of agricultural products to the USSR, as will be outlined in a separate report from the Committee on Budgetary Control, give grounds for serious concern notably in regard to the failure of the Commission to inform Parliament in good time of the great divergence between the actual pattern of deliveries and the pattern that the political authorities of the European Communities wished to see in operation,
- E. insisting on the need to ensure strict adherence to the principles of legality, regularity and effectiveness in the management of the budget,

Appends to its Decisions on the discharge for the 1980 financial year the following comments, which are binding on the institutions concerned, pursuant to the provisions of Article 85 of the Financial Regulation⁽³⁾ and calls for written replies from the Commission by 1 May 1983;

Own resources

- 1. Points out that, in 1980, the Community achieved, after a 12-year transitional period, full financial autonomy; urges that the Commission ensures that, in future, the Community's own resources are

totally independent of the budget of any Member State;

- 2. Recalls that the present system and functioning of financial autonomy means that the Community's own resources are due as soon as the levies are established and that this fact should be brought to the attention of the national authorities; notes, with the Commission, that the carrying forward of any balances to the following financial year is part of the system of financial autonomy and any departure from this procedure would be a retrograde step; therefore, asks the Commission to take any necessary action to safeguard own resources and strengthen financial autonomy;

The provisional twelfths

- 3. Notes that a dual standard was applied by the Commission as regards the operation of the system of provisional twelfths in 1980; accepts the assurance given orally and in writing by the Commission that, in future, 'the wishes of the elected representatives of the peoples of Europe must be allowed to exert a decisive influence over the decisions on how the Commission is to implement the budget', expects that these assurances will be respected and will put forward the necessary amendments to the Financial Regulation;

Sound management of appropriations

- 4. Considers that the use of appropriations in the construction of a 'fitness centre' in the Jean Monnet building of the Commission, without making the budgetary authority aware, constituted a serious breach of proper budgetary accountability; reiterates its insistence that, in future, prior budgetary authority approval be obtained in such cases; asks that the provisions of the Financial Regulation, in regard to the correct and sound management of Community funds, be brought formally to the attention of all officials in the institutions who have financial control responsibilities or who are responsible for the use of European Community funds; believes that it is necessary to reconsider the overall budgetary control system of the European Communities; awaits a further report from the Commission on the way that expenditure on social facilities for staff should be included in the budgets of all institutions;

⁽¹⁾ OJ No C 125, 17. 5. 1982, p. 28.

⁽²⁾ COM(82) 461 final.

⁽³⁾ OJ No L 356, 31. 12. 1977, p. 1.

As regards the accounts

5. Notes with approval that the differences of opinion in the matter of European Community accounts between the Commission and the Court of Auditors are being gradually settled; urges that an early comprehensive solution be obtained and asks both institutions to keep Parliament fully informed on a continuing basis in regard to these matters;

As regards research and investment

6. Deplores the incomplete rate of utilization of appropriations under many research and investment budgetary lines; calls on the Commission to ensure (a) that expenditure is in conformity with policy priorities and (b) that the criterion of transparency in the research budget is respected;

As regards the Regional Fund

7. Notes that the amount of unpaid appropriations in recent years had tended to increase considerably; welcomes the progress achieved in the 1980 financial year in respect of the commitment and payment of appropriations; regrets that, as a result of cumbersome approval and implementation procedures, certain measures in the non-quota section could not commence in 1980 and, therefore, expects a report on fundamental improvements in this sector;

8. Notes that the quota system and the re-utilization of decommitted appropriations, as evidenced by the balances remaining at the end of the financial year, are not yet functioning satisfactorily and expects that the Commission will continue to seek improvements in its operation;

As regards the social sector

9. Welcomes the Commission's intention to carry out a series of additional analyses with a view to ensuring fuller exchanges of information between Member States and improving the impact of operations submitted for assistance from the European Social Fund and asks the Commission to report on the results to date;

10. Reiterates its view as to the need for a substantial improvement in the procedures for monitoring and evaluating the success and effectiveness of the measures and programmes funded by the European Social Fund, urges the Commission to intensify its efforts to this end and asks it to report further on developments;

11. Expresses its profound dissatisfaction at the inadequacy of the European Social Fund in relation to

the ever-rising demands made on it, against a background of constantly increasing unemployment and condemns the Council's opposition to the provision of adequate budgetary resources for the European Social Fund;

As regards the EAGGF Guidance Section

12. Calls on the Commission to fix, together with the recipients and on the basis of past experience, realistic deadlines for the completion of projects under Regulations No 17/64 and (EEC) No 355/77, and to define more clearly the priorities for the selection of projects;

13. Recalls the urgent need to review Directive 72/160/EEC; notes with regret that a prompt decision was not taken by the Council on the proposals made by the Commission⁽¹⁾; and asks the Commission to keep it informed of developments;

14. Stresses the need for more frequent reviews of the measures adopted under the EAGGF Guidance Section, so that their scope may be adapted to changes in the economic situation and so that they take account of the requirements as regards flexibility of application, particularly with a view to restoring the balance of aid in order to strengthen structures in the least-favoured regions;

As regards the EAGGF Guarantee Section

15. Considers that it is necessary to evaluate, jointly with the European Court of Auditors, EAGGF Guarantee Section measures with a view to identifying those that:

- should have their management and operations improved,
- give scope for frauds,
- serve no useful purpose and should be terminated;

As regards the decentralized bodies

16. Insists that subsidies to institutions, movements and non-governmental organizations should be subject to careful rules; and asks the Commission to respect fully the recommendations of the European Court of Auditors in regard to payments towards the running of such bodies;

17. Notes the reservations expressed by the European Court of Auditors concerning the JET joint undertaking accounts and instructs its Committee on Budgetary Control to report on the issues arising;

⁽¹⁾ OJ No C 124, 17. 5. 1979, p. 4.

18. Reserves its judgement on the reforms effected by the Commission in the sector of its data-processing services until the Committee on Budgetary Control has had further clarification from the responsible Member of the Commission ;

As regards smuggling on the Anglo-Irish border

19. Considers that, no matter how effective the controls and no matter how harmonious the cooperation, smuggling along this border will never be eliminated as long as MCAs continue to exist and so long as there are different levels of consumer subsidy and calls on the Commission to press for the necessary solutions, in so far as the Member States are concerned ;

As regards food aid

20. Observes that the Commission largely agrees with Parliament's analysis of the situation in regard to European Community food aid and in regard to the reforms that are necessary in this sector ; considers that it is unacceptable that the Council has not adopted these reforms ; deplores the fact that the Commission is not able to implement food-aid policy without the interference of a management committee ;

EDFs

21. Considers it regrettable that the budgetary management of the EDFs is still — due to the unjusti-

fiable opposition of the Council — outside the scope of application of the budgetary principles of the European Communities, in particular as regards financial autonomy, and this has adverse consequences in so far as concerns aid to associated countries and the sound management of appropriations ;

Other matters

22. Will further consider :

- administration and personnel matters,
- frauds affecting the Community budget,
- borrowing and lending activities,
- the evaluation of research and of projects financed by the Community in the framework of industrial policy,

in the context of future reports from the Committee on Budgetary Control ;

Conclusion

23. Considers that the positive reaction of the Commission to Parliament's resolution of 20 April 1982 made possible major progress in relation to the weighty matters raised in that resolution and also consolidated the effectiveness and the political character of the discharge procedure.

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT**of 14 January 1983****granting a discharge to the Commission of the European Communities in respect of the activities of the first, second and third European Development Funds in the 1980 financial year**

(83/66/EEC)

THE EUROPEAN PARLIAMENT,

- having regard to the report of the Court of Auditors for the 1980 financial year and the replies of the institutions to that report⁽¹⁾,
- having regard to the balance sheet and accounts of the European Development Fund for the 1980 financial year (COM(81) 672 final),
- having regard to the reports of the Committee on Budgetary Control and the opinion of the Committee on Development and Cooperation (Docs 1-100/82 and 1-760/82),
- whereas the Treaty of 22 July 1975 empowers Parliament to grant a discharge in respect of the European Communities' financial activities,

1. Grants a discharge to the Commission in respect of the financial management of the first, second and third European Development Funds in the 1980 financial year;
2. Notes with approval that this marks the final closure of the first European Development Fund, as was previously sought by Parliament;
3. Instructs its President to communicate this Decision to the Commission, to forward it to the other institutions and to arrange for its publication in the *Official Journal of the European Communities* (L series).

The Secretary-General

H.-J. OPITZ

The President

Pieter DANKERT

⁽¹⁾ OJ No C 344, 31. 12. 1981, p. 1.

DECISION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT**of 14 January 1983****granting a discharge to the Commission of the European Communities in respect of the utilization of the appropriations of the fourth European Development Fund in the 1980 financial year**

(83/67/EEC)

THE EUROPEAN PARLIAMENT,

- having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 206b thereof,
- having regard to the ACP-EEC Convention of Lomé,
- having regard to the internal agreement on the financing and administration of Community aid,
- having regard to the revenue and expenditure account, the balance sheet and the report on the activities of the fourth European Development Fund,
- having regard to the report of the Court of Auditors on the accounts for the 1980 financial year and the answers of the institutions to the report (Doc. 1-820/81)⁽¹⁾,
- having regard to the reports of the Committee on Budgetary Control and the opinion of the Committee on Development and Cooperation (Docs 1-100/82 and 1-760/82),

1. Grants a discharge to the Commission in respect of the following amounts shown in the revenue and expenditure accounts for the 1980 financial year:

- revenue amounting to 1 769 007 705,46 EUA,
- expenditure amounting to 1 454 544 056,99 EUA;

2. Instructs its President to communicate this Decision to the Commission, to forward it to the other institutions and to arrange for its publication in the *Official Journal of the European Communities* (L series).

The Secretary-General

H.-J. OPITZ

The President

Pieter DANKERT

⁽¹⁾ OJ No C 344, 31. 12. 1981, p. 1.

CORRIGENDA**Corrigendum to Council Regulation (EEC) No 3611/82 of 21 December 1982 establishing ceilings and Community supervision for imports of certain goods originating in Yugoslavia (1983)**

(Official Journal of the European Communities No L 380 of 31 December 1982)

Annex I, page 30, order No I YU 82, NIMEXE code column :

for: '85.15-12, 15, ... 19, ...',

read: '85.15-12, 13, ... 18, ...';

Annex II, page 37, category No 33, NIMEXE code column :

for: '62.03-96',

read: '62.03-51, 59'.

Corrigendum to Council Regulation (EEC) No 3612/82 of 30 December 1982 establishing indicative ceilings and Community supervision for imports of certain products originating in Austria (1983)

(Official Journal of the European Communities No L 380 of 31 December 1982)

Page 46, Annex I, order No I A 5, NIMEXE code column :

for: '48.07-55, ... 99',

read: '48.07-55, ... 98'.

Corrigendum to Council Regulation (EEC) No 3613/82 of 30 December 1982 establishing indicative ceilings and Community supervision for imports of certain products originating in Finland (1983)

(Official Journal of the European Communities No L 380 of 31 December 1982)

Annex I, page 51, order No I SF 12, NIMEXE code column :

for: '48.07-55, ... 99',

read: '48.07-55, ... 98'.

Corrigendum to Council Regulation (EEC) No 3614/82 of 30 December 1982 establishing Community supervision for imports of certain products originating in Norway (1983)

(Official Journal of the European Communities No L 380 of 31 December 1982)

Page 54, Annex I, order No I N 11, NIMEXE code column :

for: '48.07-55, ... 99',

read: '48.07-55, ... 98'.

Corrigendum to Council Regulation (EEC) No 3615/82 of 30 December 1982 establishing indicative ceilings and Community supervision for imports of certain products originating in sweden (1983)

(Official Journal of the European Communities No L 380 of 31 December 1982)

Annex I, page 59, order No I S 11, NIMEXE code column :

for: '48.07-55, ... 99',

read: '48.07-55, ... 98'.

Corrigendum to Commission Decision No 379/83/ECSC of 16 February 1983 fixing the rates of abatement for the second quarter of 1983 in accordance with Decision No 1696/82/ECSC on the extension of the system of monitoring and production quotas for certain products of undertakings in the steel industry

(Official Journal of the European Communités No L 45 of 17 February 1983)

Page 19, Article 1, second paragraph :

for: 'category Id : 22',

read: 'category Id : +22'.
